

SPORTJAHR 2010



AMATEUR  
SPORTCLUB  
WELSBERG



Informationsblatt

AMATEURSPORTCLUB  
WELSBERG  
RAIFFEISEN

JAHRESHAUPTVERSAMMLUNG  
Samstag, 29|01|2011



**SCHUHE**

**HINTNER**

**WELSBERG - MONGUELFO**



Via Parrocchia, 17  
39035 MONGUELFO (BZ)

Via Pusteria, 7/A  
39034 DOBBIACO (BZ)

Pfarrgasse Nr. 17  
39035 Welsberg (BZ)  
Tel./Fax 0474 946035

Pustertaler Nr. 7/A  
39034 Toblach (BZ)  
Tel./Fax 0474 976177

P. I.V.A. 00894370253

**EDLER**

**MASCHINENBAUMECHANIK**

**E. B. Schweitzer**

d. Berta Schweitzer

Eisenwaren – Ferramenta

Pustertalerstrasse 15 Via Pusteria  
I-39035 WELSBERG-MONGUELFO (BZ)

Tel. 0474 944136 – Fax 0474 944513

Email [schber3@dnnet.it](mailto:schber3@dnnet.it)

## **GRUSSWORT DES PRÄSIDENTEN**

Liebe Sportlerinnen, Sportler und Sportfreunde

Ein ereignisreiches Jahr ist abgeschlossen, jedoch nicht die Aufgaben und Herausforderungen für den ASC Welsberg. Im abgelaufenen Jahr wurde die neue Kunsteisanlage durch unsere Gemeindeverwaltung verwirklicht. Die Realisierung dieses lang gehegten Wunsches verlangt vom ASC Welsberg jedoch auch die Übernahme von zusätzlichen Aufgaben und vor allem auch neuer Verantwortung, nämlich die Auslastung dieser gelungenen Anlage zu garantieren. Auch wir vom ASC Welsberg haben in die Infrastruktur der neuen Kunsteisanlage investiert, wobei wir mit eigenen Mitteln die Eisaufbereitmashine und die Beschallungsanlage finanziert haben. An dieser Stelle möchte ich meinen Kollegen im Führungskomitee „Kunsteisanlage Prenninger Park“ danken, welche mit viel Einsatz und Elan das Führungskonzept durchdachten und in den letzten Monaten auf die Beine stellten. Weiters bedanke ich mich bei der Gemeindeverwaltung Welsberg-Taisten und besonders bei Friedrich Mittermair, der die Vision des Kunsteisplatzes unermüdlich verfolgt und realisiert hat.



Meinen Dank möchte ich an die Ausschussmitglieder des ASC Welsberg Kassier und Vizepräsident Robert Oberhammer, Schriftführer Dr. Fabian Faccini und Beirat und Gerätewart Hanspeter Niederegger sowie den Sektionsleitern Manfred Wierer, Armin Burger, Josef Schönegger und Markus Pipperger aussprechen

**Unserem Hauptsponsor, der Raiffeisenkasse Welsberg-Gsies-Taisten Gen. , möchte ich besonders danken, da sie für die Kinder- und Jugendarbeit unseres Vereins immer eine unterstützende Hand hat, sowie der Elektrowerkgenossenschaft mbH Welsberg. Ein Dank gilt auch allen unseren zahlreichen Sponsoren, welche finanzielle Mittel dem Hauptverein und den Sektionen zur Verfügung stellen, um somit eine rege Tätigkeit bzw. Jugendarbeit garantieren.**

Allen freiwilligen Helfern bei unseren Veranstaltungen und den Fahrern der Busse, welche unsere Kinder und Jugendliche sicher an den Ort der Sportveranstaltungen und wieder zurück transportieren sei hier auch ein besonderer Dank ausgesprochen.

ASC WELSBURG RAIFFEISEN  
Präsident - Dr. Wolfgang Sapelza

## **GRUSSWORT DES BÜRGERMEISTERS**

Liebe Sportfreunde!

Das abgelaufene Jahr war wieder voll von sportlichen Angeboten, Turnieren und Veranstaltungen.

Der Vorstand, der Präsident sowie alle Sektionsleiter haben wieder ganze Arbeit geleistet und viel von ihrer Freizeit für den Sportverein investiert. Ihnen allen gilt ein besonderer Dank für den selbstlosen Einsatz. Sie verstehen es exzellent besonders die Jugend zum Sporttreiben zu motivieren und somit haben die einzelnen Sektionen auch kaum Nachwuchssorgen.

Dass Sport eine der gesündesten und sinnvollsten Freizeitbeschäftigungen ist, glaube ich, braucht man nicht extra zu betonen.

Mit der Inbetriebnahme der Kunsteisanlage hat der ASC-Welsberg eine zusätzliche Aufgabe bzw. Herausforderung übernommen und kann somit den Eissportfreunden noch länger die Möglichkeit bieten sich ihrem Hobby zu widmen.

Die Gemeindeverwaltung wird auch in Zukunft die Tätigkeiten des Sportvereins im Rahmen der Möglichkeit unterstützen, da uns deren Wichtigkeit bewusst ist.

In diesem Sinne wünsche ich dem ASC Welsberg und allen Sportlern ein gesundes und sportliches Jahr 2011.

Der Bürgermeister  
Schwingshackl Albin



Einladung zur  
**62. Jahreshauptversammlung**  
des **ASC Welsberg-Raiffeisen**

am **Samstag, 29.01.2011**

um 18.30 Uhr in 1. Einberufung

und um **19.00 Uhr** in 2. Einberufung

im **Paul-Troger-Haus** in Welsberg

**Tagesordnung:**

1. Begrüßung durch den Präsidenten
2. Protokoll der letzten Jahresversammlung
3. Kurzbericht des ASC-Welsberg und der Sektionen
4. Kassabericht und Entlastung des Kassieres
5. Allfälliges

Der ASC Welsberg Raiffeisen lädt alle Mitglieder und Interessierte recht herzlich ein und freut sich auf eine rege Beteiligung.

ASC Welsberg Raiffeisen  
- Dr. Wolfgang Sapelza -

## AMATEURSPORTCLUB WELSBERG

### Hauptverein:

**Präsident**

Dr. Wolfgang  
Sapelza

**Kassier**

Oberhammer  
Robert

**Schriftführer**

Faccini  
Fabian

**Beirat-Gerätewart**

Niederegger  
Hans-Peter

### Sektionen:

**Sektionsleiter-  
FUSSBALL**

Wierer Manfred

**Sektionsleiter  
TENNIS**

Burger Armin

**Sektionsleiter  
EISHOCKEY**

Pipperger Markus

**Sektionsleiter  
SKI**

Sapelza Wolfgang

**Sektionsleiter  
STOCKSPORT**

Schönegger Josef

**Sektionsleiter  
KLETTERN**

Seiwald Arthur

## Mitgliedschaft

**Erwachsene 10,00 Euro**

**Kinder und Jugendliche 5,00 Euro**

### Zahlungsmöglichkeiten:

- Überweisung auf das Konto bei der Raiffeisenkasse Welsberg-Gsies-Taisten  
**IBAN IT 07 V 08148 58600 000300000485**
- Barzahlung bei den Sektionsleitern bzw. Ausschussmitgliedern



## HAUPTVEREIN



### Yogakurs

Im Jänner und April organisierten wir einen Yogakurs für unsere Mitglieder mit der Kursbezeichnung "Der neue Yogawille". Der Kurs wurde von Frau Anna Steeman abgehalten und erstreckte sich jeweils über 10 Kurseinheiten. Vor allem der erste Kurs im Jänner war gut besucht und hat den Teilnehmern sehr gut gefallen. Der zweite Kurs im April war weniger gut besucht, da die Jahreszeit bereits alternative Sportangebote zugelassen hatte.

### 7. City Sprint

Der 7. City Sprint am 19. Februar 2010 wurde wieder durch das Organisationskomitee Welsberger City Sprint organisiert. Träger der sportlichen Veranstaltung war wieder wie bereits in den vergangenen Auflagen der ASC Welsberg Raiffeisen wobei unsere Mitglieder beträchtlich zum Gelingen des Rennens – Vorbereitung der Strecke über Mithilfe während der Veranstaltung bis zum Zusammenräumen danach – beigetragen. Die Festveranstaltung im Paul Troger Haus wurde von „Initiativen für Welsberg“ getragen wobei auch die Sektionen unseres Vereins stark mitgeholfen hatten.

### Sporttreff Pachtvertrag

In diesem Tätigkeitsjahr wurde ein neuer Pachtvertrag mit unseren Pächtern Helga Hintner und Edmund Egger abgeschlossen. Aufgrund der Aufwertung der gesamten Anlage durch den Kunsteisplatz und die daraus entstehenden Verantwortungen für unseren Verein haben wir uns entschlossen mindestens für die Wintermonate – November bis Februar – eine getrennte Lösung anzustreben. Nach den Verhandlungen mit Helga und Edmund konnten wir uns dann doch auf für beide Seiten vorteilhafte Bedingungen einigen. Für die restlichen Monate des Jahres bleiben die bisherigen Bedingungen erhalten.

Ich kann sagen, dass die Zusammenarbeit mit unserem Pächter mit der neuen Kunsteisanlage noch enger und besser geworden ist. Diese reibungslose Zusammenarbeit ist für uns sehr wichtig um eine optimale Auslastung und Führung der Anlage zu gewährleisten und die Anlage im besten Zustand zu erhalten. In diesem Sinne wünsche ich unserem Pächter Helga und Edmund ein erfolgreiches Geschäftsjahr und freue mich auf die Zusammenarbeit im kommenden Tätigkeitsjahr.

### Versicherung – Assimoco (Unfallvers. für Sportler der Sportvereine Südtirols)

Auch heuer wieder können sich alle aktiven Vereinsmitglieder die VSS abschließen. Der Verein empfiehlt diese jeden abzuschließen. Gemeldet wird beim jeweiligen Sektionsleiter.

#### **Variante A – Unfallversicherung für Sportler**

<p><b>Leistungen:</b> - Todesfall: 5.000,00 Euro - bleibende Invalidität: 5.000,00 Euro (mit fixer Selbstbeteiligung für die ersten fünf Prozentpunkte) - Erstattung der Unfallkosten: 5.000,00 Euro (Höchstersatz pro Zahn: 750,00 Euro, Sublimits für <u>physiotherapeutische Behandlung: 300,00 Euro</u>), Selbstbeteiligung: 50,00 Euro pro Schadenfall</p> <p><b>Jahresprämie:</b>(inklusive Steuern pro versicherte Person) <b>11,00 Euro</b></p>
---

#### **Versicherte Risiken:**

Versichert sind Unfälle die der Versicherte bei der Ausübung folgender Tätigkeiten erleidet:

- bei Wettkämpfen, Rennen, Meisterschaftsspielen, beim Training, während der Hin- und Rückfahrt sowie bei allen anderen in den Bereich fallenden Tätigkeiten (attività istituzionali proprie), auch nicht sportlicher Art.
- das Benützen von Verkehrsmitteln. Kein Versicherungsschutz besteht für Unfälle aus der Benutzung von nicht zur Personenbeförderung und/oder von Luftsportvereinen eingesetzten Flugzeugen und Hubschraubern. Die Hin- und Rückfahrt gilt ohne zeitliche und streckenbedingte Einschränkungen, der Versicherte muss jedoch den Nachweis erbringen, dass der Unfall im Zusammenhang mit der versicherten Tätigkeit erfolgt ist. Als Unfall gilt jedes vom Willen unabhängige, infolge einer

gewaltsamen und äußeren Ursache eingetretene Ereignis, das objektiv feststellbare Körperverletzungen zur Folge hat, die den Tod, die dauernde Invalidität oder die Erstattung der Unfallkosten nach sich ziehen.

Der Versicherungsschutz erstreckt sich auch auf:

- das Ersticken, es sei denn, infolge Krankheit;
- körperliche Schädigungen durch plötzliche Einwirkung von ätzenden Stoffen;
- das Ertrinken;
- das Erfrieren und Erfrierungserscheinungen;
- Sonnen- und Hitzestiche; plötzliche Einwirkung von Kälte;
- Strom- oder Blitzschlag;
- Leiden infolge von Infektionskrankheiten oder von Tierbissen oder Insektenstichen;
- die Folgen von durch den Versicherungsfall notwendigen chirurgischen Eingriffen, ärztlichen Untersuchungen oder Behandlungen;
- Unfälle bei Unwohlsein oder in bewusstlosem Zustand;
- Unfälle durch, auch grobe, Unvorsichtigkeit, Unerfahrenheit oder Nachlässigkeit;
- Unfälle bei Volksaufständen, Terrorismus, Vandalismus, Attentaten; es sei denn, der Versicherte hat aktiv an solchen Ereignissen teilgenommen;
- Unfälle bei der Begehung außergewöhnlicher Taten aus Solidaritätsgründen oder zur Selbstverteidigung;
- Unfälle bei Überfällen, soweit der Versicherte nicht auf Seiten der Täter daran teilgenommen hat;
- Unfälle in ursächlichem Zusammenhang mit Erdbeben, Überschwemmungen, Vulkanausbrüchen.
- Hernien und Muskelverletzungen durch Kraftanstrengung

### SPORTBUSSE

Die Sportbusse stehen weiterhin allen 6 Sektionen des Vereins (Fußball, Tennis, Ski, Hockey, Stocksport und Klettern) zur Verfügung. Eine Ausnahme bei der Benützung hat der Verein wiederum bei den Senioren gemacht. Der Sportverein sieht das Schwimmen als sportliche Aktivität und somit gerechtfertigt.

Ein Dank gilt bei dieser Gelegenheit allen Fahrern für die umsichtige Fahrweise im abgelaufenen Jahr und wünscht allen Verantwortlichen auch eine gute Hand beim Fahren im Jahr 2011! Im abgelaufenen Jahr wurden wieder über 17.000 km gefahren. Dies entspricht bei einem Benzinpreis von 0,30 / gefahrenem Km Ausgaben in Höhe von über 5.000 Euro. Diese Ausgaben werden nicht den Sektionen angelastet, sondern übernimmt alljährlich der Hauptverein inkl. Versicherungen, Steuern und anfallenden Kosten (Reparaturen, Pflichtkontrollen, Reifenwechsel, Putzen, usw.). Die Budgets an die Sektionen werden getrennt an die Sektionen gewährt.

Ein Dank bei dieser Gelegenheit geht an den Gerätewart Niederegger Hans-Peter, der sich stets bemüht die Sportbusse „fitt“ zu halten.



Der ASC Welsberg trauert um seinen ehemaligen Präsidenten.

Der Vorstand des ASC Welsberg und die Sektionen nehmen aufrichtig Anteil am Schmerz der Familie Toldt, den sie durch das Ableben des Herrn Eduard Toldt

**Präsident von 1958-1960**

erlitten hat, und drücken den Familienangehörigen ihr tief empfundenes Beileid aus.



## Jahresbericht der Nicht nur-LÄUFERGRUPPE



Die Mitglieder des ASC-Welsberg in der LäuferSkitourTriathlonMTB-Gruppe können auch heuer auf ein wortwörtlich bewegtes und erfolgreiches Jahr 2010 zurückblicken.

Begonnen hat es wieder mit der schon zur Tradition gewordenen Teilnahme am Skitourenrennen Mountain-Attack in Saalbach (A). Wurzer Hartmann und Armin Kamelger nahmen daran teil –

Hartmann konnte auch heuer wieder mit dem 10. Rang in der Kategorie Tour als bester Südtiroler nach Hause fahren. Sieger bei der Afterrace-Party

war dann wieder einmal

unser treuer Fan Hilti.



Als Vorbereitung für den berüchtigten Ötzi-Alpin-Marathon nahmen Hartmann, Robby und Armin am Alpin-Triathlon in Niederdorf teil. Das Hauptrennen in Schnals musste dann leider witterungsbedingt zweimal abgesagt werden. Für den Ötzi 2011 wird schon wieder hart trainiert. Für eine Welsberger Staffel wird noch ein MTB-Fahrer und ein Skitourenläufer gesucht.

Ganz besonders freut es uns ein neues Mitglied bei den Läufern vorzustellen. Wierer Markus (Longe) hat nach zahlreichen, HARTEN Trainingsstunden mit Oberstaller Robby (wer ihn kennt, weiß was HART heißt!) dann auch gleich am Reschenseelauf eine tolle Zeit (1:21:44) hingelegt. Ebenfalls dabei waren Robby (1:11:05) und Kammerer Konrad (1:20:41).



Der Triathlonsport erlebt momentan einen großen Aufschwung in Südtirol. Einer der ersten im Pustertal war Nocker Kurt. Er konnte heuer bei der Kurzdistanz (1,5 km Schwimmen, 40km Rad, 10 km Laufen) in Klagenfurt den 2. Rang in der M50 feiern.

Nicht so lange aber mit umso größerem Einsatz dabei waren in Schliersee (D) wieder Festini Stefan, Wurzer Hartmann und Oberstaller Robert. Die Triathlon-Staffel konnte den ausgezeichneten 16. Platz erkämpfen. Ebenfalls dabei war Armin

(16. Rang in der M35) der neben einigen anderen Olympischen Distanzen erstmals auch an der Mitteldistanz (2-80-22) in Saalfelden (A) teilnahm und den 123. Gesamtrang erreichte.



Auch beim Dolomiti Superbike war der ASC mit Nocker Kurt, Wurzer Hartmann und Kamelger Armin (alle auf der Langdistanz) vertreten.

Zum Berglauf-Dorfmeister kürte sich heuer Golser Reini. Er kam aus dem NICHTS und lief beim Dreizinnen Alpinlauf mit einer Zeit von 2:01:48 auf den ausgezeichneten 25. Platz in der Kategorie M40.

Auf diesem Wege möchten wir allen Sportbegeisterten ein verletzungsfreies und erfolgreiches Jahr 2011 wünschen... / ... die Läufer.

### Internetauftritt

Der Verein setzt weiterhin auf das Medium Internet um weiterhin viele Ihrer Mitglieder und Interessierte über die rege Tätigkeit des Vereins mit den Sektionen aktuell zu halten. Durch aktuelle Einträge ist die Webseite eine beliebte Nachrichtenseite geworden, das zeigt sich auch in der Statistik von unserem Provider. Ein Dank bei dieser Gelegenheit möchte der Verein Herrn Markus Schvienbacher, Faccini Fabian und Oberhammer Robert aussprechen, die im Jahr 2010 keine Zeit und Mühe gescheut und weiterhin Daten und Bilder eingetragen haben.

Auch für das bevorstehende Jahr 2011 wird das Team versuchen die Seite aktuell zu halten, unsere historische Archive vor allem der Sektionen Stocksport, Ski usw. mit Bildern und Berichte zu beleben. Für positive bzw. konstruktive Kritik stehen wir gerne zur Verfügung.

Besuchen Sie uns einfach auf unserer Seite und lassen Sie sich überraschen:

[www.ascwelsberg.it](http://www.ascwelsberg.it)

### Einweihung Kunsteisanlage „Prenninger-Park“ – 12.12.2010



## SEKTION FUßBALL



Woche für Woche tummeln sich auf unserem Fußballplatz in Welsberg viele sportbegeisterte Kinder, Jugendliche und Junggebliebene. Fußball hat sich zu einer nicht mehr weg zu denkenden Freizeitaktivität entwickelt. Anbei ein kurzer Rückblick auf das abgelaufene

Fußballjahr:

### 1.) Jugendfußball Welsberg Raiffeisen – Neueinsteiger, U8, U10



In der Mannschaft der U8 spielen die Kinder der Jahrgänge 2002, 2003 und 2004. Das neue Trainergespann mit Wurzer Hartmann, Oberstaller Robert und Oberkanins Stefan lobt vor allem das große fußballerische Können dieser Jahrgänge. Zwar wird bei den „Kleinsten“ noch keine Meisterschaft bestritten, dennoch konnten sie sich durch kleine Turniere, die im Herbst im Oberpustertal gespielt worden sind, für das Herbstturnier in Stegen qualifizieren und sich im Endspiel gegen den SV Stegen mit einem klaren 2:0 durchsetzen. Dies war der erste große Erfolg für

unsere „Kleinsten“ und sie werden uns sicher auch in den kommenden Jahren viel Freude bereiten.

Ebenso voller Tatendrang und Motivation hat die U10 des Jahrganges 2001 die Fußballsaison begonnen. Trainiert werden sie wiederum von Ceravolo Georg und Rienzner Gerd. Auch diese Kinder waren stets mit vollem Einsatz dabei und haben bei den Spielen gute Erfolge erzielt. Beim Herbstturnier in La Villa/Stern konnte eine gute Platzierung erzielt werden. Im Frühjahr 2011 nimmt diese Mannschaft erstmals an der VSS-Meisterschaft teil und wird während der Wintermonate durch Training in der Halle darauf vorbereitet. Somit ist beiden Mannschaften ein toller Saisonauftakt gelungen. Die Kinder spielen mit großer Begeisterung, die Trainings werden sehr fleißig besucht, abwechslungsreich gestaltet und die Trainer verstehen es gekonnt, neben dem fußballerischen Können, den Kindern die Freude am Fußballspielen zu vermitteln und für Harmonie in der Mannschaft zu sorgen.

#### Kader der U8

Kniend von links nach rechts: Alex Mazzucchelli, Simon Costisella, Jan Ebenkofler, Stefan Sonnerer, Lea Sinner, Lisa Costisella,  
Stehend von links nach rechts: Trainer Stefan Oberkanins, Aylin Ebenkofler, Markus Edler, Maximilian Komar, Maximilian Ladstätter, Manuel Oberkanins, Gerd Wurzer, Trainer Hartmann Wurzer – auf dem Foto fehlt Trainer Robert Oberstaller



#### Kader der U10

Kniend von links nach rechts: Matthias Komar, Matthias Tinkhauser, Maximilian Xoxi, Daniel Wurzer, Alban Arifaj  
Stehend von links nach rechts: Trainer Gerd Rienzner, Julian Lercher, Robin Plankensteiner, Alex Schmid, Moritz Rabensteiner, Fabio Ceravolo, Julian Caciula, Trainer Georg Ceravolo

### 2.) Team 4

Das Team 4 besteht aus folgenden Vereinen: ASC Welsberg Raiffeisen, ASV Taisten Raiffeisen, AFC Prags und ASV Pichl Gsies Raiffeisen. Heuer wurden 6 Mannschaften in die Meisterschaft geschickt. Beim Team 4 sind 27 Spieler unseres Vereins tätig.

Ergebnisse der erfolgreichen Hinrunde:

Kategorie	Mannschaftsbezeichnung	Platzierung Hinrunde
Junioren (1990-1993)	Team 4 Taisten	10. Platz
A-Jugend (1994-1995)	Team 4 Pichl Gsies	Herbstmeister
U13 VSS (1997)	Team 4 Welsberg	Herbstmeister
C-Jugend (1998)	Team 4 Prags	4. Platz
U11 VSS (1999)	Team 4 Taisten	9. Platz
U11 VSS (1999)	Team 4 Pichl Gsies	2. Platz

### 3.) Altherrenmannschaft des ASC Welsberg

Die Altherrenmannschaft belegte in der Saison 2009/2010 den 4. Platz im Kreis Oberpustertal und schied im Pokal einmal mehr gegen die Mannschaft aus Vahrn aus.

In der Saison 2010/2011 haben sich im Raum Oberpustertal lediglich 6 Mannschaften zur VSS-Altherren-Meisterschaft angemeldet und somit entschloss man sich, pro Saison 3mal gegen jede Mannschaft anzutreten. Nach der Herbstrunde stehen wir auf dem 4. Tabellenplatz und erfreuen uns vor allem an der großen Trainingsbeteiligung! Diese ist für eine Altherrenmannschaft beachtlich und einen großen Anteil daran haben wohl auch die neu hinzugekommenen Spieler Bresciani Moreno, Taschler Wolfgang, Wierer Bernhard, Oberstaller Hannes, Reier Thomas und Lamp Matthias. Ende März beginnt für uns die Rückrunde mit dem Pokal-Viertelfinale gegen die SPG Sexten/Innichen und anschl. wird man auch in der Meisterschaft wieder versuchen eine gute Figur abzugeben. Wer Interesse hat bei den Altherren Welsberg mitzuspielen oder evtl. auch nur mitzutrainieren kann sich gerne bei Thomaser Werner melden (Anm.: in der Saison 2011/2012 können Jahrgänge 1981 und älter an der VSS-Altherrenmeisterschaft teilnehmen).

Abschließend noch ein großer Dank an unseren Betreuer Burger Anton (Pippo) und an Watschinger Maria für das unentgeltliche Waschen unserer Trikots.

### 4.) Spielgemeinschaft Taisten Welsberg



Reihe stehend: Axel Schwingshackl, Günther Ladstätter, Martin Gitzl, Fabian Faccini, Florian Appenbichler, Lex Bachmann, Hannes Schwingshackl, Andreas Lanz.  
Reihe stehend: Trainer Markus Schwienbacher, Betreuer: Othmar Burger, Hannes Karbacher, Stefan Plankensteiner, Christian Jesacher, Roland Wierer, Ausschussmitglieder: Armin Thomaser, Andreas Lamp.  
Sitzend: Tobias Ploner, Tobias Haspinger, Julian Hell, Lukas Niederegger, Dominik Totmoser, Matthias Plankensteiner, Oliver Burger, Daniel Schwingshackl.

Auf Foto fehlen folgende Personen: Stefan Haspinger, Michael Feichter, Matthias Burger, Thomas Hintner, Sektionsleiter Horst Ploner, Sportlicher Leiter Alex Burger sowie Co-Trainer Günther Lasta.

Nach dem Abstieg aus der 1. Amateurliga begann für die SPG Taisten/Welsberg ein

neues Abenteuer in der 2. Liga. Viele Spieler haben den Verein verlassen und spielen bei anderen Vereinen bzw. haben die Fußballschule an den Nagel gehängt.

Der Kader der heurigen Saison ist mit vielen jungen Spielern ergänzt worden. Fünf Spieler der A-Jugend sind zum Kader dazugekommen. Alle Spieler sind zum Einsatz gekommen, wobei Lukas Niederegger (Jahrgang 1993) alle Spiele im Tor bestritten hat.

Als Trainer konnte Markus Schwienbacher, der letztes Jahr eingesprungen ist gehalten werden. Im zur Seite steht als Co-Trainer Günther Lasta und Simon Feichter als Tormanntrainer.

## ASC Welsberg – Jahreshauptversammlung 29.01.2011

Die Vorrunde ist erfolgreich beendet worden, wobei die Ambitionen höher waren. Ziel der Mannschaft ist es noch den 2. Rang zu erreichen um ein Entscheidungsspiel zu erzwingen. Dieses Vorhaben wird nicht einfach, doch man muss sich Ziele setzen.

Tabelle der Vorrunde:

P	Verein	Sp.	S	U	N	Diff.	Tore	Pkt.	Heim			Auswärts										
1. (1.)	SV Kiens	11	9	0	2	18	25:7	27	6	6	0	0	16	2	18	5	3	0	2	9	5	9
2. (2.)	SV Ridnauntal	11	8	1	2	11	23:12	25	6	5	0	1	13	7	15	5	3	1	1	10	5	10
3. (5.)	SV Welschellen	11	7	1	3	6	22:16	22	5	4	0	1	14	9	12	6	3	1	2	8	7	10
4. (6.)	AFC Hochpustertal	11	6	3	2	7	21:14	21	5	2	2	1	6	6	8	6	4	1	1	15	8	13
5. (3.)	SSV Taufers	11	6	2	3	4	11:7	20	6	3	1	2	7	3	10	5	3	1	1	4	4	10
6. (4.)	SSV Pfalzen	11	6	1	4	9	16:7	19	5	4	0	1	6	1	12	6	2	1	3	10	6	7
7. (7.)	SpG Taisten Welsberg	11	5	3	3	2	13:11	18	5	3	1	1	6	4	10	6	2	2	2	7	7	8
8. (8.)	SV Schabs	11	4	3	4	0	11:11	15	5	3	1	1	4	2	10	6	1	2	3	7	9	5
9. (10.)	FC Dietsheim	11	2	1	8	-10	15:25	7	6	2	1	3	12	13	7	5	0	0	5	3	12	0
10. (9.)	FC Niederdorf	11	2	1	8	-15	10:25	7	6	1	1	4	6	15	4	5	1	0	4	4	10	3
11. (11.)	FC Gais	11	2	0	9	-16	8:24	6	6	1	0	5	5	15	3	5	1	0	4	3	9	3
12. (12.)	CF Sterzing	11	0	2	9	-16	7:23	2	5	0	2	3	3	7	2	6	0	0	6	4	16	0

Weitere Infos auf: [www.ascwelsberg.it/Fussball](http://www.ascwelsberg.it/Fussball)

### Statistik 8 Jahre SPG TAISTEN WELSBURG



SPG TAISTEN-WELSBURG										PUNKTE	
SAISON	Spielklasse	Platz	Spiele	Siege	U	V	TG	TE	+	-	
2002/03	2. Amateurliga	2	22	13	5	4	44	41	44	17	
2003/04	1. Amateurliga	5	26	9	7	10	31	42	34	32	
2004/05	1. Amateurliga	9	26	7	10	9	22	29	31	37	
2005/06	1. Amateurliga	11	26	7	8	11	26	36	29	41	
2006/07	1. Amateurliga	12	26	6	5	15	33	49	23	58	
2007/08	2. Amateurliga	3	22	14	3	5	54	30	48	18	
2008/09	1. Amateurliga	10	26	9	4	13	26	47	31	40	
2009/10	1. Amateurliga	14	26	3	8	15	21	49	17	61	
			<b>68</b>	<b>68</b>	<b>82</b>	<b>269</b>	<b>373</b>	<b>254</b>	<b>384</b>		

Abschließend möchte ich mich bei allen bedanken, die die Sektion in irgendeiner Weise unterstützen, sei es durch gute Ideen, finanzielle Mittel oder tatkräftige Hilfe. Ein Dank allen Sponsoren und Gönnern, den Trainern, Betreuern und freiwilligen Helfern. Ein besonderes Dankeschön richte ich an den Platzwart Niederegger Hanspeter, der Woche für Woche für hervorragende Platzverhältnisse sorgt. Ich bedanke mich bei Ceravolo Georg und seinem Team, die einen Teil der Einnahmen bei den Sommerfesten dem Jugend-

fußball zukommen lassen.

Weiters danke ich auch Schwiembacher Markus, der die Homepage des ASC Welsberg ([www.ascwelsberg.it](http://www.ascwelsberg.it)) sehr interessant gestaltet, stets aktualisiert und auch sonst der Sektion Fußball mit Rat und Tat zur Seite steht.

Wir wünschen all unseren Fußballern eine erholsame Winterpause und im Frühjahr wieder einen guten und erfolgreichen Start. Wir laden schon jetzt alle Zuschauer ein, wieder zahlreich zu den Spielen zu kommen und fest die Daumen zu drücken.

Mit sportlichen Grüßen

Sektionsleiter  
Wierer Manfred

## SEKTION HOCKEY

Liebe Eishockeyfreunde!

ASC WELSBERG EISHOCKEY  
RED DEVILS IM EISHOCKEY-HIMMEL  
2. Platz im Prifa-CCM Cup



Dass es eine sehr enge Meisterschaft werden würde war uns schon im Mai 2009 klar, als wir mit der Planung der neuen Saison begannen. Die zwei höchsten Freizeitligen Prifa Cup und Bauer Free-Time Trophy haben sich zum PRIFA-CCM Cup zusammengeschlossen. An der Meisterschaft nahmen 13 Mannschaften teil, die sich, bis auf die Mannschaft aus Fondo, alle berechnete Hoffnungen auf eine Play-Off Teilnahme machten. Renato Franceschini wurde ein weiteres Jahr als unser Trainer bestätigt und mit ihm stieß Marco De Villa zu unserem Team. 5 Spieler aus Bozen komplettierten unsere Mannschaft. Schon bei einem Vorbereitungsturnier in Latsch zeigte sich, dass wir auch mit den Top Teams der Liga mithalten können, jenes wurde ohne Niederlage gewonnen. Nach einer mehrwöchigen Vorbereitung starteten wir stark in die Meisterschaft und überraschten einige Mannschaften mit unserem schnellen und schnörkellosem Spiel. Gegen Ende der



Saison wurde unser Spiel etwas schlechter und wir verschenkten einige Punkte an unsere Gegner. Trotzdem konnten wir den respektablen 6. Rang im Grunddurchgang halten. In der Zwischenrunde trafen wir dann auf die Mannschaften aus Vilpian und Ritten. In 4 teils sehr spannenden Spielen sicherten wir uns Rang 2 und somit die Teilnahme an den Play Offs. Im Viertelfinale trafen wir gleich auf die starke Mannschaft vom EV Gries, die den Grunddurchgang auf Platz 2 beendete. Doch genau in diesem Moment zeigten wir uns in Topform und wir gewannen auswärts mit 7 zu 1 Toren. Durch ein 2 zu 2 im Rückspiel standen wir verdientermaßen im Halbfinale.



Dort warteten die Wikinger aus Vilpian auf uns. In zwei packenden Spielen zeigten wir unser Kämpferherz und besiegten die spielstarken Wikinger mit 2:1 und 3:2 und standen somit zum ersten Mal in der Vereinsgeschichte im Finale des PRIFA-CCM Cups. Der Gegner im Finale war eine weitere Mannschaft aus dem Pustertal; Spartak Bruneck. Das Bruneck Favorit war, war jedem von uns klar. Vor vielen Zuschauern in der Bozner Sill begannen wir auch ziemlich nervös und auch etwas ängstlich. Doch mit Fortdauer der Partie steigerten wir

uns und boten den starken Bruneckern Paroli und kämpften um jeden Puck. Bis kurz vor Schluss schafften wir es die Partie ausgeglichen zu gestalten und kamen bis auf 4 zu 5 Toren heran. Doch zwei Tore in den letzten Spielminuten sicherten dem Favorit den Titel. Neben dem Pokal für den 2. Endrang erhielt unser Torhüter Di Napoli Roberto die Auszeichnung als bester Torhüter des Turniers. Trotz der Finalniederlage blicken wir auf eine sehr erfolgreiche Saison zurück. Ein zweiter Platz in einer Meisterschaft mit so vielen starken Mannschaften ist ein großer Erfolg für den ASC Welsberg Eishockey Red Devils.

**Jugendförderung:**

Gemeinsam mit dem ASC Gsiesertal wurde eine Mannschaft gegründet; die Pinguine Welsberg-Gsies-Taisten. Kinder von 6 bis 16 Jahren aus den Dörfern Welsberg, Taisten und dem Gsiesertal haben zwei Mal wöchentlich ein einstündiges Hockeytraining. An ihre Seite wurde Denapoli Robert gestellt, der bereits mehrere Jahre in Bruneck die Jugend trainiert und betreut. Im Vordergrund der U10 steht bei diesem Projekt der Spaß am Eishockey und die Disziplin. Die U16 spielt auch heuer wieder beim PCJ mit. Am 05.12.10 fand auf der Kunsteisanlage in Welsberg ein Turnier für unter 10 jährige statt. Bei welchem sich Kinder der Vereine Welsberg, Toblach, Bruneck, Alta Badia und Sterzing trafen. Die Kinder wurden in vier Mannschaften gemischt und spielten ohne Berücksichtigung des Resultats jeder gegen jeden. Der Vormittag war ein voller Erfolg und die Kinder konnten erste Erfahrungen im Wettkampf sammeln.



### **Tätigkeitsvorschau:**

Sportlich: Beteiligung 1 oder mehreren Meisterschaften, Ausbau der vorhandenen Jugendarbeit

Veranstaltungen: Veranstaltung einiger Events (Turniere/Partys und usw.)

RED DEVILS WELSBERG



Sektionsleiter  
Pipberger Markus

## **SEKTION KLETTERN**

### **Die neu gegründete Sektion Klettern**

Im vergangenen Tätigkeitsjahr ist Arthur Seiwald (Flint) an uns herantreten und bat um die Aufnahme einer neuen Sektion mit der von ihm und seinen Helfern bis vor einigen Jahren privat organisierten Tätigkeit des Kletterns. Die Tätigkeit wurde vorwiegend im Winter im Rahmen des Eiskletterns auf dem welsberger Kletterturm ausgeübt.



Aus versicherungstechnischen und organisatorischen Gründen wurde die Tätigkeit vor ca. 2 Jahren leider eingestellt und Arthur bemühte sich eine Lösung zu finden. Diese fand er durch die Aufnahme der Sektion Klettern in unserem Verein. Das Klettern sowohl im Winter wie auch im Sommer erfreut sich seit einigen Jahren immer größerer Beliebtheit und ich bin sicher, dass dieses zusätzliche Sportangebot im ASC Welsberg Raiffeisen großen Anklang finden und Richtungsweisend für die Zukunft sein wird. Ich freue mich auf das neue Tätigkeitsjahr und wünsche Arthur und seinen Kollegen alles Gute für Ihr Tätigkeitsprogramm 2011.



ASC Welsberg-RAIFFEISEN  
Dr. Wolfgang Sappelza

## SEKTION STOCKSPORT

Liebe Stockfreunde!

Der Sektion Stocksport hatte wiederum ein umfangreiches und sportlich turbulentes Sportjahr 2010. Anbei ein kurzer Überblick bzw. Zusammenfassung über die Aktivitäten des Sektion. Mehr Fotos und Berichte können von der Internetseite heruntergeladen werden.

### 28.12.10 BZM Zielbewerb in Welsberg



Zum ersten Mal konnte der ASC Welsberg die BZM Zielbewerb auf einer Kunsteisanlage austragen. Sehr gute Ergebnisse konnten bei guten Eisverhältnissen erzielt werden. Neuer und erster Bezirksmeister auf der "Prenninger-Park-Anlage" wurde Lahner Helmuth mit ausgezeichneten Pkt 351, knapp vor



Haspinger Albin Pkt 349 und Sinner Rober Pkt. 345.

### 26.12.10 57.te Vereinsmeisterschaft

Zum 57sten mal fand die VM statt. Zum ersten Mal auf einer Kunsteisanlage. 6 Mannschaften



nahmen daran teil bei sehr guten äußerlichen Verhältnissen. Es gewann die Mannschaft um Gietl Bruno, Schönegger Herbert, Oberhammer Helmuth und Josef.

### 19.12.10 Int. Turnier des AEV Niederdorf- Platz 3

### 18.12.10 Int. Turnier ESV Hochpustertal - Platz 1

### 11.12.2010 Int. Turnier ASC Welsberg:



Der Verein hat nach 6 Jahren wiederum ein int. Turnier veranstaltet. 22 Moarschaften haben sich daran beteiligt. Trotz starken Schneefalls konnte das Turnier regulär abgewickelt werden. Anbei die Siegermannschaften des AEV Gais und dem ESV Hochpustertal.



**04.12.10 Int. Turnier ASV Dietenheim/Aufhofen** - Platz 9

**27.11.2010 Int. Turnier des AEV Innichen** - Platz 3

**20.11.2010 Int. Turnier des AEV Stegen** - Platz 10

**14.11.10 Int. Turnier AEV Toblach** - Platz 8

**07.11.2010 Italienpokal in Meran** - Platz 5

**11.09.2010 ITM Serie A und B Zielbewerb auf Asphalt:** In Telfen fand die ITM Serie A und B auf Asphalt statt. In der Serie A konnten sich Schönegger Josef und Eduard mit einer mäßigen Leistung behaupten. Oberhammer Robert stieg in der Serie B ab, da er nicht antrat.



**31.07.10 ITM Duo Herren auf Asphalt in Ritten:** Schönegger Eduard und Gietl Bruno nahmen für den ASC Welsberg daran teil. Sie holten sich in Gruppe Blau den 10. Platz.

**09.06.10 BZM Zielbewerb auf Asphalt** (Veranstalter ASC Welsberg):

Der ASC Welsberg organisierte diese Meisterschaft. Dabei konnten wir nach Oberhammer Robert im Jahr 2009 wiederum den Bezirksmeister mit Schönegger Josef für das Jahr 2010 stellen. Gute 311 Pkte konnte Sepp dabei erzielen. Gratulation zum Sieg.

**03.06.10 Duoschiessen auf Asphalt - Finaldurchgang in Welsberg**

Am Donnerstag 03.06.10 fand in Welsberg der 2. DG auf dem Programm. Unsere Mannschaft mit den Spielern Oberhammer Robert und Gietl Bruno belegte dabei den 2. Platz. Platz 4 ging an unsere 2. Mannschaft mit Schönegger Eduard und Josef. Es gewann das Duo-Team aus Pichl-Gsies.

**29.05.+30.05.10 ITM Serie A auf Asphalt in Bruneck**

Der ASV Dietenheim/Aufhofen organisiert am Wochenende im Eisstadion von Bruneck die ITM auf Asphalt. Dabei konnte sich unsere Mannschaft mit den Spielern Gietl Bruno, Oberhammer Robert, Nocker Edy, Schönegger Josef und Eduard souverän in der Liga halten. Nach dem 1. Tag lag unsere Mannschaft sogar auf Platz 5.

**22.05.10 Int. Turnier AEV Gais auf Asphalt** - Platz 7

**20.01.+21.01.10 Kreisligameisterschaft in Bruneck- Kreisligameister ASC WELSBURG !**

Nach dem 1. Tag noch auf Platz 3. konnte sich die Mannschaft mit den Spielern Beikircher Christian, Egger Edmund, Amhof Gerhard und Nocker Edy steigern und wurde Kreisligameister der Zone Ost. Sie spielen somit in der kommenden Saison in der Serie B, wo Sie sich im nächsten Jahr bereits auf die Derbys mit der 1. Mannschaft und den Nachbarvereinen aus Toblach und Niederdorf freuen können. Gratulation für die tolle Leistung!

**30.01.10 Italienmeisterschaft Zielbewerb Serie A**

In der Serie A trat Oberhammer Robert an. Er konnte die bisher in der Saison gezeigten Leistungen nicht wiederholen und steigt mit Pkt. 230 in die Serie B ab.

**30.01.10 Italienmeisterschaft Zielbewerb Serie B in Brixen**

In der Serie B traten unsere Athleten Schönegger Josef und Gietl Bruno an. Mit Pkt. 270 konnte sich Gietl Bruno in der Serie B souverän halten. Ihm fehlten nur 7 Pkt. für den Aufstieg. Einen sehr guten Platz 4 mit Pkt. 310 konnte Schönegger Josef erzielen und ist für die kommende Saison startberechtigt in der Serie A.

**24.01.10 35.te Turnier der Vereine**

Am Sonntag fand unser traditionelles "Turnier der Vereine" auf dem Programm. Daran nahmen 25 Mannschaften teil, die den Verantwortlichen des Vereines zwang die Mannschaften in zwei Gruppen zu teilen zu je 13 Mannschaften. Am Ende siegte souverän die Mannschaft „Gailerhof „ vor der „Freiw. Feuerwehr“ und dem „FC Bayern Fanclub Waldealm“. Am Abend klang der Abend nach der Siegerehrung bei einigen Klängen vom DG Steini und einer tollen Tombola aus. Der Verein bedankt sich wiederum bei allen Teilnehmern für das faire Verhalten und die Teilnahme und bei all jenen die die Veranstaltung in irgendeiner Art unterstützt haben.

### 10.+16.+17.10.2010 2.+3.DG ITM Serie A in Bruneck - Abstieg in die Serie B

An diesen Tagen kämpfte unsere Mannschaft um den Klassenerhalt in der Serie A. Am Samstag startete man gut und konnte sich eine gute Ausgangsposition erarbeiten. Aber mit Fortgang der Meisterschaft konnte die Leistung nicht beibehalten werden, gleichzeitig hatte man nicht das nötige Glück auf der Seite und so verspielte man das eine und andere Spiel zu viel. Für den Finaldurchgang war dann der Abstand bereits sehr groß. Man versuchte nochmals alles am Ende, jedoch reichte es nicht für den Klassenerhalt. Unser Verein wird im nächsten Jahr in der Serie B spielen.



### 03.01.10 Int. Turnier des ASV Ritten in Klobenstein - Platz 8 und Platz 12

**36. Turnier der Vereine**  
Sonntag | 06. Februar 2011  
KunstEisAnlage Prezniger Park | Welsberg

**ENGEBUNG** Bei „Spinnweb“ Welsberg  
Die ersten 18 Mannschaften werden  
eingesamelt  
12 Gruppen zu je 15 Mannschaften  
Freitag, 04.02.2011  
14.00 Uhr – pro Mannschaft  
8.00 Uhr  
1 Stunde nach Spielende im Paul-Treger-Haus

**MEINSCHEUN**  
**HEINSCHEUN**  
**SPILLERGANG**  
**TAUGERHUNG**

Erleucht sind  
große und  
kleine Mäntel!

[www.ascwelsberg.it](http://www.ascwelsberg.it)

Abschließend ein kurzer Gedanke zu unserer Sportart die Südtirolweit mit großen

Nachwuchsproblemen zu kämpfen hat. Diesen Sport muss man erleben um ihn beurteilen zu können.

In Südtirol gibt es viele Vereine, die nur noch aus 4 Mann bestehen. Wir haben seit Jahren zwei konkurrenzfähige Mannschaften und gar einige Gönner dahinter, sodass wir auch die nächsten Jahre, wenn wir weiter so zusammenhalten, gut überstehen werden. Ein großer Dank gilt den Pächtern Emme und Helga für die hervorragende Zusammenarbeit bei all unseren Veranstaltungen. Weiters sei allen gedankt, die uns immer wieder im Stillen unterstützen. Dass dies auch in Zukunft passiert, darauf baut das Stocksportteam Sepp, Bruno und Robby.



**Trainingsmöglichkeiten jeden Dienstag ab 20:30 Uhr oder am Nachmittag nach Absprache mit Emme oder Helga.**

## Tätigkeitsvorschau 2011

- ITM-Zielbewerb Serie A + B 05.02.11
- 36. Dorfschiessen „Turnier der Vereine“ am 06.02.11
- ITM-Serie B im Mannschaftsspiel in Eppan am 12.02. + 13.02.11
- **Europameisterschaft in Bruneck am 02.-06.03.11**
- ITM-Kreismeisterschaft im Mannschaftsspiel in Bruneck am 19.+20.02.11 (**Veranstalter ASC Welsberg – Sektion Stocksport**)
- Sommerprogramm noch offen (Int. Turniere, Austragung bzw. Teilnahme von Meisterschaften)

Mehr Infos unter [www.ascwelsberg/stocksport](http://www.ascwelsberg/stocksport)

Sektionsleiter  
Josef Schönegger

## **SEKTION SKI**

Liebe Skifreunde!

Im vergangenen Sportjahr 2010 konnten wir unseren Mitgliedern wieder ein komplettes Programm anbieten. Sowohl Skikurse und technische Aufbaukurse in Zusammenarbeit mit den Skischulen Prags und Taisten für unsere Kleinsten, als auch Renntraining und Freizeitskillauf für unsere Jugendlichen und Damen wurden sehr gut besucht. Insgesamt beteiligten sich über 40 Kinder an den Programmen der Sektion Ski.

### **Das allgemeine Kinder- und Jugendprogramm:**

Das Programm ‚Ski und Spaß‘ für die Kleinsten unter unseren Skifahrern wurde in Zusammenarbeit mit der Skischule Prags und der Skischule Taisten den ganzen Winter über angeboten. In diesen Gruppen lernen die Kinder spielerisch mit viel Spaß das Skilaufen. Der Grundkurs wird in einem Block von 1 Woche angeboten. Danach können die Kinder entscheiden, ob sie 1 x pro Woche bis zum Saisonschluss weiter machen wollen.

### **Das Skitrainingsprogramm für Volksschüler**

In Winter 2010 Jahr beteiligten sich 5 Kinder Ceravolo Fabio, Rabensteiner Moritz, Plankensteiner Robin, Seiwald Anna und Schmid Alex am Renntraining für Volksschüler. Die Organisation hat die Sektion Ski von Taisten durchgeführt. Die Kinder nahmen an verschiedenen Propaganda Rennen in der Zone Pustertal teil.

### **Das Skitrainingsprogramm für Mittelschüler und Jugendliche**



Für unsere Großen haben wir ein Trainingsprogramm entwickelt, das 1 Training pro Woche – Samstags – vorsah und an Sonntagen konnten sie sich an verschiedenen Propaganda Rennen in der Zone Pustertal beteiligen.

Es beteiligten sich 9 Jugendliche aus Welsberg: Ceravolo Luca, Sonnerer Michael, Ladstädter Lukas, Seiwald Paul, Patzleiner Gabriel, Sider Fabian, Cardini Julian, Kargruber Lena und Rabensteiner Bettina. Das Training wurde von Sapelza Wolfgang und Plankensteiner Daniel gehalten. Bei den Rennen wurden unsere Rennläufer von Sapelza Wolfgang

begleitet. Es wurde vorwiegend am Trainingslift in Taisten trainiert und an mehreren Propagandarennen teilgenommen wobei unsere Athleten respektable Leistungen erbrachten.

### **Skitraining für unsere Damen und Skiausflug**



Auch im vergangenen Winter beteiligten sich unsere Damen wieder am Skitraining an jedem Samstag Vormittag. Das Training begann jedoch bereits Anfang Dezember und endete wieder mit einem wunderbaren Ausflug der Sellarunde im März wobei sich alle Familienmitglieder beteiligen konnten.

Im Bild unsere Gruppe auf dem Gletscher der Marmolata auf ca. 3.000 m.

### Vereinsrennen am 07. Februar 2010

Der Höhepunkt des Skiwinters 2010 war aber wieder das Vereinsrennen. Am 07. Februar wurde unsere Vereinsmeisterschaft am Guggenberg Lift in Taisten abgehalten. Für die Organisation und das gute Gelingen dieser Veranstaltung danken wir vor allem Gottfried und Elisabeth Plankensteiner und Ceravolo Georg.

In den verschiedenen Kategorien konnten folgende Läufer den Vereinsmeistertitel erringen:

Damen: Sonnerer Herta war die schnellste der Damen

Herren: Sapelza Wolfgang war der schnellste der Herren

Besonderer Ehrgeiz wurde von den Teilnehmern in der Familienwertung gezeigt, welche dieses Jahr von der Familie Sonnerer errungen wurde. Zweite wurde die Fam. Ceravolo und dritte die Fam. Kargruber. Die Fam. Rabensteiner, Schönegger, Schmid, Oberkannins, Patzleiner, Ladstätter platzierten sich auf den folgenden Plätzen.

### Welsberger Nachtsprint am 12. Februar 2010

Auch beim Citysprint im Februar 2010 beteiligte sich die Sektion Ski an der Organisation und führte einen Verkaufsstand im Vereinshaus von Welsberg.

### Ausflug in die Dolomiten – Fanes Schlucht im September



### Vorbereitung auf die kommende Saison im Herbst 2010



Das Training in der Boulderhalle des AVS Hochpustertal wurde durch Manfred Wurzer und Artur Seiwald sehr herausfordernd gestaltet. Unsere Skifahrer erreichten bereits nach einigen Trainings eine beachtliche Körperbeherrschung.



Vor allem durch das „Vorbouldern“ von Manfred Wurzer konnten unsere Athleten die Technik sehr schnell erlernen.

Die Vorbereitung auf die kommende Saison 2010-2011 wurde durch ein vielseitiges Trockentraining gemacht. Dabei wurde auf die Förderung der Koordination und Geschicklichkeit sowie auf die Körperspannung großen Wert gelegt. Durch das Training in der Turnhalle von Niederdorf abgehalten von Wolfgang Sapelza und Daniel Plan-



kensteiner und durch die freundliche Unterstützung des AVS Hochpustertal Sektion Niederdorf mit Manfred Wurzer und Artur Seiwald konnte unseren Athleten ein abwechslungsreiches Trockentraining ermöglicht werden.



### Sonstige Aktivitäten der Sektion Ski

- Pavillonfeste: Unter der Leitung von Ceravolo Georg wurde an zwei Pavillonfesten mit einem gastronomischen Stand teilgenommen. Der Reinerlös floß der Sektion Ski für Ihre Tätigkeit zu.



- Fackelabfahrt: Am Silvesterabend veranstaltete die Sektion Ski die Fackelabfahrt vom „Badlpingl“ bis hin zur Kreuzung der Straße nach Ried. Dann wurde zu Fuß weiter gegangen und in der Bahnhofstraße gingen wir dann zusammen mit allen Gästen zum Pavillon und entzündeten das alte Jahr (in Form eines Transparents mit der aufgedruckten Jahreszahl).



### Tätigkeitsvorschau 2011

Das diesjährige Vereinsrennen findet am Sonntag, 13. Februar 2011 wieder am Guggenberglift in Taisten statt. In den vergangenen Jahren ist die Teilnehmerzahl ständig gestiegen und wir hoffen auch heuer wieder mit zahlreicher Teilnahme.



### Danke!

Abschließend gilt ein besonderer Dank allen Mitarbeitern der Sektion Ski für Ihre aufopferungsvolle Arbeit, den Eltern welche die Kinder bei den Rennen begleiten und anfeuern, und allen freiwilligen Helfern, welche bei den Veranstaltungen und beim Vereinsrennen mitarbeiten. Ein ganz besonderer Dank gilt Herrn Leo Festini, der unsere Kinder immer sicher an die Trainingsorte und wieder zurück transportiert.

Sektionsleiter  
Wolfgang Sapelza

## SEKTION TENNIS

### Liebe Tennisfreunde!

Im Januar 2010 wurde ein neuer Ausschuss für die Sektion Tennis wie folgt gewählt: Sektionsleiter Burger Armin; Ausschussmitglieder/innen Egger Helga, Egger Edmund, Tschurtschenthaler Paul, Wurzer Reinhard, Baruchello Piergiorgio, Laner David und Depaul Manfred.

Vom 21.04.10 bis 23.04.10 fand in Bergamo ein **Freundschaftsturnier** statt, bei dem wir zahlreich teilgenommen haben.



Am 01.06.10 und 03.06.10 fanden die **Schnupperkurse** für die Grundschüler von Taisten und Welsberg statt.

Vom 13.06.10 bis 27.06.10 hat auf unseren Anlagen die **Tennisschule Bonacossa** aus Mailand ihr jährliches Sommercamp mit über

80 Kindern abgehalten.



Vom 28.06.10 bis 03.07.10 konnten auf Einladung unserer Tennisfreunde aus Bergamo folgende Kinder eine Woche kostenlos am Tennistraining in der **Tennisakademie Bergamo** teilnehmen: Matthias Galeazzi, Stefan Zimmerhofer, Lukas Ladstätter, Mara Jungmann, Bettina Rabensteiner; Betreuer war Burger Karl.

Vom 26.07.10 bis 01.08.10 konnten auf Einladung unserer Tennisfreunde aus Bergamo folgende Kinder eine Woche kostenlos am Tennistraining in der **Tennisakademie Bergamo** teilnehmen: Ceravolo Luca, Sonnerer Michael, Matthias Galeazzi, Seiwald Paul, Cardini Julian; Betreuerin war Cardini Sandra.

Am 22.08.10 fand das inzwischen traditionelle **Familieturnier** statt. Die Beteiligung war wieder groß.



1. Luca und Georg Ceravolo
2. Fabian Sieder und Julian Cardini
3. Damian Moser und Schönegger Rene`  
Zimmerhofer Stefan und Sonnerer Michael

Am 28.08.10 fand das **2. Brettturnier** statt; dieses „Gauditurnier“ ist sehr gut

bei allen angekommen und es wird sicher nicht das letzte Turnier dieser Art sein. Der Wanderpokal ging für ein Jahr ins Nachbardorf.



**Das Vereinsturnier** begann dieses Jahr schon am 09.08.10 und endete mit den Finalspielen am 10.10.10. Daran beteiligten sich etwa 150 Kinder und Erwachsene.

Am 27.11.10 fand in **Bergamo** ein **Doppeltturnier** statt, bei dem Matthias mit Giuliano Galeazzi und



Andrea Restiglian mit Pietro Baruchello teilgenommen haben; letztere sind dabei erst im Halbfinale gescheitert.

### **Im Bewerb Italienpokal wurde mit 2 Mannschaften teilgenommen.**

In der 3.Liga wurde der 2. Platz erreicht. In den Aufstiegsspielen sind wir gegen Passeier gescheitert.

In der 4. Liga wurde der 3. Platz erreicht.

Am 20.05.11 ist der Tennisclub Welsberg zu einer freundschaftlichen Begegnung in Bergamo eingeladen.



### **TÄTIGKEITSBERICHT JUGENDFÖRDERUNG 2010**

Vom 04.05.10 bis 03.09.10 fanden die Tenniskurse mit 75 Kindern statt. Mit 15 Kindern haben wir an folgenden VSS Tennisturnieren teilgenommen:



02.06.10 bis 05.06.10 in Gais

14.07.10 bis 17.07.10 in Pfalzen

04.08.10 bis 07.08.10 in Welsberg

25.08.10 bis 28.08.10 in St. Georgen

Das Finale um die Landesmeisterschaft fand in Sand in Taufers statt vom 01.09.10 bis 05.09.10. Die sportlich interessanteste Leistung dieser Veranstaltung war wohl jene von Yannik Sinner vom ASC Drei Zinnen Sexten. Der junge Pusterer (Jg. 2001) gewann den U12-Landesmeistertitel obwohl er noch für die U10-Altersklasse spielberechtigt war; er hat den ganzen Sommer über mit einigen unserer Spieler und Spielerinnen zusammen auf unserer Anlage trainiert.

Alle Fotos und Ergebnisse der gesamten Turniere auf unserer Homepage: [www.ascwelsberg.it/tennis](http://www.ascwelsberg.it/tennis), sowie auf der off. Homepage des VSS Tennis: [www.vss.bz.it](http://www.vss.bz.it).

Danken für die gute Zusammenarbeit möchten ich: den Ausschussmitgliedern der Sektion Tennis, dem ehemaligen Vorsitzenden der Jugendförderungsgruppe Markus Schwienbacher für seine Mithilfe, dem Hauptverein ASC Welsberg und seinem Präsidenten Wolfgang Sapelza, dem Platz- Wart Egger Edmund und seiner Frau Helga Hintner, der Gemeindeverwaltung und dem Assessor für Sport Friedrich Mittermair, den Eltern der Tenniskinder und allen anderen Helfern. Und ganz besonders möchte ich mich beim Sektionsleiter der Tennisakademie Bergamo Herrn Licini für seine Bemühungen um unseren Tennish Nachwuchs bedanken.

Sektionsleiter  
Burger Armin

#### **IMPRESSUM:**

Eigentümer und Herausgeber: Amateursportclub Welsberg Raiffeisen  
Bahnhofstrasse 21-A  
I-39035 Welsberg/Taisten (BZ)  
Erscheinung: Jährlich – Vereinsinterne Zeitschrift  
8. Ausgabe 01/2011  
Druck: LCS Partner Druck - Bruneck

BAR - PUB

*Insplätzl*

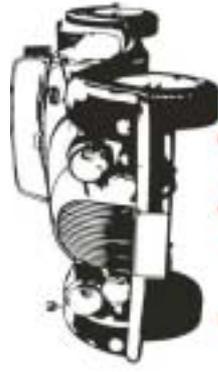
Welsberg - Südtirol

Shopping & fun by

**MITTERMAIR**

Welsberg

Tel. 0474 944380



**Karosserie**

**A. Oberhammer**

I-39035 WELSBERG/TAISTEN - Hauptstr. 14

Tel. 0474 944620 - Handy-Nr. 338 2613449

E-Mail: [info@alfred-oberhammer.com](mailto:info@alfred-oberhammer.com)

**RENAULT** Garage



OHG

**Edelweiss**

Oberhammer Norbert & Co.

39035 WELSBERG - Pustertaler Straße 26

Tel. 0474 94 41 86 Fax 0474 94 66 47

Handy 340 3200507

Selbstbewusst in die Zukunft.  
Con consapevolezza verso il futuro.



**Stark durch Sport.**

Gewinnen und Verlieren, Erfolge feiern und Rückschläge verkraften. Sport ist eine Lebensschule und für Kinder und Heranwachsende wichtig. Raiffeisen fördert den Jugendsport und übernimmt damit gesellschaftliche Verantwortung.

**Forti grazie allo sport.**

Perdere e vincere, festeggiare i successi e superare le sconfitte: lo sport è una scuola di vita per bambini e ragazzi. Raiffeisen promuove lo sport giovanile, assumendosi così una responsabilità sociale.

